

Лютеранский приход Цюрихталь Феодосийского уезда Таврической губернии

(перевод с немецкого – Плюснина Э.С., ElviraKrs@yandex.ru)

| | | |
|--------------------|---------------|--|
| Записи за годы: | по Части I: | 1881 (имеются записи за 1880, 1882 годы) |
| | по Части II: | 1881 |
| | по Части III: | 1881 (имеются записи за 1880 год) |

Часть I «О родившихся»

| Рождение | Крещение | Имя | Родители | Восприемники |
|---|-----------------|---|---|--|
| 19 декабря 1880 Фриденталь (Freudenthal) | 23 декабря 1880 | 1. (Гагенлох / Hagenloch) Эдуард | Готфрид Гагенлох, гоффнунгстальский поселянин из Херсонской губ., и его жена Розина ур. Эйзенбраун (Eisenbraun), оба лютеране | Леонгард Эйзенбраун, Кристина Гагенлох, од. |
| 1 ноября <...> | 11 января 1881 | 2. (Кинд / Kind) Людвиг | Карл Кинд, гейльбруннский поселянин, и его жена Катарина ур. Фолленвайдер (Vollenweider), оба лютеране | Магдалена Фютерер (Fuetterer), од., Людвиг Фолленвайлер, од. |
| 18 октября 1880 Александрталь (Alexanderthal) | 18 января 1881 | 3. (Гальваз / Gallwas) Аннетта Паулина | Иоганнес Гальваз, цюрихтальский поселянин, александртальский собственник, и его жена Маргарита ур. Нусс (Nuss), оба лютеране | Антон Ландис (Landis), Аннетта Гальваз, од. |
| 14 декабря 1880 Фриденталь (Freudenthal) | 18 января 1881 | 4. (Гюбнер / Huebner) Регина | Венделин Гюбнер, нейзацкий поселянин, фридентальский собственник, и его жена Катарина ур. Гагенлох (Hagenloch), оба лютеране | Леонгард Эйзенбраун (Eisenbraun), Элизабет Пфайфер (Pfeiffer), ур. Фраш (Frasch) |
| 6 января Фриденталь (Freudenthal) | 18 января | 5. (Боос / Boos) Генрих | Людвиг Боос, фридентальский поселянин, фридентальский собственник, и его жена Розина ур. Пфайфер (Pfeiffer), оба лютеране | Иоганн Пфайфер, од., Элизабет Пфайфер, од. |
| 13 января Гейльбрунн (Heilbrunn) | 25 января | 6. (Вальц / Walz) Катарина | Филипп Вальц, гейльбруннский поселянин, и его жена Розина ур. Гёлльварт (Höllwarth), оба лютеране | Вильгельм Кельберер (Kaelberer), Элизабет Вальц, ур. Рапп (Rapp) |
| 5 февраля | 11 февраля | 7. (Рюди / Ruedi) Иоганн Генрих | Кристиан Рюди, цюрихтальский поселянин, и его жена Элизабет ур. Зутер (Suter), оба лютеране | Генрих Зутер, Барбара Рюди, од. |
| 21 января | 11 февраля | 8. (Рюди / Ruedi) Фридрих | Даниэль Рюди, цюрихтальский поселянин, и его жена Катарина ур. Шурр (Schurr), оба лютеране | Иосиф Шурр, Мария Бэр (Baer) ур. Маркс (Marx) |
| 10 ноября 1880 Либенталь (Liebenthal) | 19 ноября 1880 | 9. (Гюнтнер / Guenthner) Якоб | Вильгельм Гюнтнер, цюрихтальский поселянин, и его жена Элизабет ур. Классен (Classen), оба лютеране | Якоб Гюнтнер, Кристина Девальд (Dewald) ур. Мюллер (Müller) |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|---|---------------|--|--|---|
| 2 января Черкес-Тобай (Tscherkestobay) | 25 января | 10. (Рихтер / Richter) Магдалена | Готлиб Рихтер, эйгенфельдский поселянин, и его жена Элизабет ур. Рот (Roth), оба лютеране | Леонгард Бэр (Baer), и его жена Магдалена ур. Рихтер |
| 20 января Нейдорф (Neudorf) | 10 февраля | 11. (Вальц / Walz) Мария | Георг Адам Вальц, нейдорфский поселянин, и его жена Катарина ур. Кайзер (Kaiser), оба лютеране | Якоб Кайзер, Кристиан Вальц, Якобина Кайзер ур. Бюлер (Buehler), Фридерика Штолль (Stoll) ур. Рапп (Rapp) |
| 31 декабря 1880 Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 12 февраля | 12. (Илли / Illi) Мария Кристина | Фридрих Илли, цюрихтальский поселянин, и его жена Вильгельмина ур. Майер (Mayer), оба лютеране | Рудольф Илли, од., Мария Майер, од. |
| 10 февраля Гирлаут (Girlaut) | 15 февраля | 13. (Штолль / Stoll) Кристиан | Готтфрид Штолль, гейльбруннский поселянин, и его жена Элизабет ур. Зигле (Siegle), оба лютеране | Якоб Шваеглер (Schwaegler), Катарина Зебольд (Sebold) ур. Гегельманн |
| 17 февраля Саргил (Sargil) | 22 февраля | 14. (Бауер / Bauer) Андреас | Андреас Бауер, фриденвальский поселянин, и его жена Сюзанна ур. Лютцигер (Luetziger), оба лютеране | Андреас Лютцигер, Барбара Губер (Huber) ур. Губер |
| 18 февраля | 25 февраля | 15. (Гальваз / Gallwas) Вильгельм | Михаэль Гальваз, цюрихтальский поселянин, и его жена Флорентина ур. Гафнер (Hafner), оба лютеране | Якоб Гафнер, од., Аннетта Гальваз, од. |
| 26 января Гирлаут (Girlaut) | 1 марта | 16. (Вернер / Werner) Филипп | Якоб Вернер, цюрихтальский поселянин, и его жена Фридерика ур. Зайлер (Sailer), оба лютеране | Катарина Кюльпер (Kuelper), ур. Зайлер, Филипп Бейл (Beul), учитель |
| 20 февраля Гейльбрунн (Heilbrunn) | 1 марта | 17. (Губер / Huber) Катарина | Фридрих Губер, гейльбруннский поселянин, и его жена Маргарита ур. Кюльпер (Kuelper), оба лютеране | Катарина Видемейер (Wiedemeyer), ур. Губер, Генрих Гафнер (Hafner) |
| 26 декабря 1880 Гринфельд (Gruenfeld) | 6 января 1881 | 18. (Лорер / Lohrer) Густав | Готлиб Лорер, <...> поселянин, и его жена Якобина ур. Гёрдт (Hördt), оба лютеране | Михаэль Лорер, и его жена Каролина ур. Гёрдт |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|--|----------------|---|--|---|
| 1 января Кальв (Calw) | 8 марта | 19. (Бирнбаум / Birnbaum) Магдалена | Петрус Бирнбаум, иностранец, и его жена Матильда ур. Тайгель (Taigel), оба лютеране | Вильгельм Кнауер (Knauer), учитель, Маргарита Эйзенбраун (Eisenbraun), од. |
| 12 марта | 26 марта | 20. (Гюнтнер / Guenthner) Хелена | Якоб Гюнтнер, цюрихтальский поселянин, и его жена Элизабет ур. Бухманн (Buchmann), оба лютеране | Антон Ландис (Landis), Розина Дубс (Dubs) ур. Гюнтнер, Вильгельмина Бухман ур. Гюнтнер |
| 20 февраля Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 25 марта | 21. (Блинд / Blind) Натаниель | Кристиан Блинд, иностранец, и его жена Катарина ур. Симани (Simani), оба лютеране | Леонгард Илли (Illli), Кристина Симани, од. |
| 15 февраля Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 30 марта | 22. (Нефф / Naeff) Мария | Антон Нефф, судакский поселянин, и его жена Фридерика ур. Кайзер (Kaiser), оба лютеране | Генрих Гафнер (Hafner) и его жена Мария ур. Гюнтнер (Guenthner) |
| 9 марта Феодосия | 28 марта | 23. (Ретовски / Retowsky) Арнольд Базилиус Фердинанд | г. Отто Андреас Фердинанд Ретовски, учитель прогимназии? в Феодосии, лютеранин, и его жена Адель Юлия София ур. Зубит (Subit), реформистка | герр Василий Виноградов, директор прогимназии в Феодосии, фрау Мария Флайшманн (Fleischmann), <...> из С-Петербурга, фрау Кристина Зенневальд (Sennewald) <...> |
| 12 января Старый Крым (Alten Krim) | 1 апреля | 24. (Кирхгофель / Kirchhoefel) Рейнгольд | Карл Кирхгофель, тарутинский поселянин, и его жена Элизабет Штаубер (Stauber), оба лютеране | Кристиан Фейл (Veyl), Луиза Гекле (Geckle), од. |
| 16 марта Фриденталь (Freudenthal) | 8 апреля | 25. (Пфайфер / Pfeiffer) Анна | Фридрих Пфайфер, цюрихтальский поселянин, и его жена Розина ур. Мергенталер (Mergenthaler), оба лютеране | Иоганн Пфайфер, од., Барбара Мергенталер , од. |
| 28 ноября 1880 Ней-Дармштадт (Neu-Darmstadt) | 7 декабря 1880 | 26. (Бредо / Bredo) Августа | Вильгельм Бредо, мелитопольский помещанин, и его жена Мария ур. Валлендер (Wallender), оба лютеране | Август Шад (Schaad), и его жена Катарина ур. Бредо |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|--|-----------------|---|--|---|
| 20 октября 1880 Семисоттка (Semisottnij) | 27 октября 1880 | 27. (Бэр / Baer) Луиза | Эмануил Бэр, цюрихтальский поселянин, и его жена Катарина ур. Мучелл (Mutschell), оба лютеране | Генрих Бэр, Каролина Аберле (Aberle) ур. Мучелл |
| 15 марта Учкуй (Utschkui) | 12 апреля | 28. (Кюн / Kuehn) Иоганнес | Адольф Кюн, иностранец, и его жена Катарина ур. Дубс (Dubs), оба лютеране | Элизабет Пфайфер (Pfeiffer) ур. Штолль (Stoll), Иоганнес Маркс (Marx) |
| 2 марта Челеби-Элли (Tscheliby-Elly) | 12 апреля | 29. (Янцен / Jantzen) Александр | Людвиг Янцен, бердянский мещанин, управляющий, и его жена Катарина ур. Голлмер (Gollmer), оба лютеране | Александр Голлмер, кузнец, од., Вильгельмина Шад (Schaad), од., фрау Элизабет Гротц (Grotz) ур. Дубс (Dubs) |
| 13 февраля Семисоттка (Semisottnij) | 22 февраля | 30. (Майер / Mayer) Аннетта | Даниель Майер, нейдорфский поселянин, и его жена Катарина ур. Ландис (Landis), оба лютеране | Кристиан Кайзер (Kaiser), Маргарита Ландис, од. |
| 1 марта Тамак (Тамак) | 14 апреля | 31. (Мюльгеузер / Mühlhaeuser) Розина Кристина | Иоганн Мюльгеузер, иностранец, и его жена Барбара ур. Шмидт (Schmidt), оба лютеране | Конрад Шмидт, Элизабет Фютерер (Fuetterer), оба лютеране |
| 1 апреля Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 15 апреля | 32. (Майер / Mayer) Тереза | Якоб Майер, гейльбруннский поселянин и его жена Маргарита ур. Дубс (Dubs), оба лютеране | Якоб Дубс, Тереза Майер ур. Шеррюбле (Scherrüble) |
| 4 февраля Гирлаут (Girlaut) | 5 апреля | 33. (Блумгардт / Blumhardt) Фридерика | Карл Блумгардт, иностранец, и его жена Мария ур. Кюльпер (Kuelper), оба лютеране | Андреас Шваеглер (Schwaegler), Фридерика Руофф (Ruoff) ур. Кайзер (Kaiser), иностр. |
| 21 июня 1880 Старый Крым (Alten Krim) | 5 апреля | 34. (Гросс / Gross) Вильгельм | Фридрих Гросс, иностранец, и его жена Луиза ур. Кельберер (Kaelberer), оба лютеране | Вильгельм Кельберер, фрау Розина Губер (Huber) ур. Кельберер |
| 7 ноября 1880 Зидлер (Siedler) | 12 ноября 1880 | 35. (Дахтлер / Dachtler) Фридрих | Фридрих Дахтлер, гейльбруннский поселянин, и его жена Мария ур. Фютерер (Fuetterer), оба лютеране | Георг Бромбах (Brombach), Маргарита Вайсс (Weiss), ур Фютерер |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|---|-----------------|---|--|---|
| 4 октября 1880 <...> | 10 октября 1880 | 36. (Ридель / Riedel) Якоб Фридрих | Якоб Фридрих Ридель, иностранец, покойный, и его жена Катарина ур. Глюк (Glueck), оба лютеране | Якоб Ридель, од., Вильгельмина Мюльбах (Mühlbach), од., иностр. |
| 21 марта Ички (Itschky) | 29 марта | 37. (Дубс / Dubs) Эмилия Элизабет | Фридрих Дубс, цюрихтальский поселанин, и его жена Катарина ур. Гаар (Haar), оба лютеране | Генрих Дубс, Элизабет Шёнер (Schoener) ур. Дубс |
| 28 мая 1880 Семисотка (Semisottnij) | 3 июня 1880 | 38. (Мейер / Meyer) Анна | Авгут Мейер, иностранец, лютеранин, и его жена Катарина ур. Польштер (Polster), католичка | Вильгельм Мейер и его жена Анна Мейер ур. Бэр (Baer), иностр. |
| 26 декабря 1880 Кенегез (Keneges) | 29 декабря 1880 | 39. (Бенц / Benz) Вильгельмина | Кристиан Бенц, кенегезский поселанин, и его жена Маргарита ур. Нусс (Nuss), оба лютеране | Генрих Дахтлер (Dachtler), Вильгельмина Губер (Huber) ур. Муршель (Murschel) |
| 20 февраля Кенегез (Keneges) | 1 марта | (близнецы Аберле / Aberle) 40. Анна Мария 41. Амалия Барбара | Генрих Аберле, кенегезский поселанин, и его жена София ур. Шрамм (Schramm), оба лютеране | Вильгельм Портье (Portje), Катарина Аберле ур. Кюльпер (Kuelper); Филипп Кюльпер, Барбара Бюргер (Bürger) ур. Пфайфер (Pfeiffer), Кристина Портье ур. Шрамм |
| 5 марта Кенегез (Keneges) | 8 марта | 42. (Бёзганс / Böshans) Вильгельм | Генрих Бёзганс, кенегезский поселанин, и его жена Барбара ур. Портье (Portje), оба лютеране | Вильгельм Портье, Розина Бёзганс, од. |
| 20 марта Кенегез (Keneges) | 29 марта | 43. (Кюльпер / Kuelper) Доротейя | Иоганнес Кюльпер, кенегезский поселанин, и его жена Анна ур. Губер (Huber), оба лютеране | Филипп Аберле (Aberle), Барбара Кюльпер, од. |
| 19 марта Балабан (Balaban) | 9 апреля | 44. (Майер / Mayer) Барбара | Венделин Майер, нейзацкий поселанин, и его жена Иоганна ур. Руофф (Ruoff), оба лютеране | Иосиф Руофф, иностранец, Барбара Бенц (Benz) ур. Руофф |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|-------------------------------------|-----------|--|--|--|
| 25 января Сарт (Sart) | 17 апреля | 45. (Руофф / Ruoff) Георг Адам | Вильгельм Руофф, иностранец, лютеранин, и его жена Тереза ур. Мюнх (Münch), католичка | Георг Адам Бенц (Benz), и его жена Барбара Бенц ур. Руофф |
| 14 апреля Кенегез (Keneges) | 19 апреля | 46. (Дахтлер / Dachtler) Георг Адам | Якоб Дахтлер, кенегезский поселянин, и его жена Анна ур. Фолленвайдер (Vollenweider), оба лютеране | Георг Адам Бенц (Benz), Эмилия Шмидтгалл (Schmidtgall), ур. Дахтлер |
| 9 апреля Кенегез (Keneges) | 19 апреля | 47. (Бенц / Benz) Маргарита | Фридрих Бенц, кенегезский поселянин, и его жена Катарина ур. Губер (Huber), оба лютеране | Кристиан Бенц, Маргарита Бенц, ур. Нусс (Nuss) |
| 6 апреля Семисотка (Semisottnij) | 19 апреля | 48. (Дрейер / Dreyer) Катарина | Андреас Дрейер, лифляндец, и его жена Катарина ур. Бенц (Benz), оба лютеране | Матеус Бенц, Фридерика Бенц, од. |
| 20 февраля Петровский | 19 апреля | 49. (Герренберг / Herrenberg) Антон | Андреас Герренберг, <...> поселянин, и его жена Катарина ур. Шатц (Schatz), оба лютеране | Антон Шлишефски (Schlischefsky), од., Барбара Диллманн (Dillmann), ур. Пауль (Paul), вдова |
| 25 марта Керчь | 22 апреля | 50. (Гольм / Holm) Мария Луиза | Карл Гольм, <...>, и его жена Натали ур. Випрехт (Wieprecht), оба лютеране | София Бэр (Baer), ур. Крамер (Kramer) <...>, католичка; Герман Клемм (Klemm), <...>; Альбрехт Випрехт (Wieprecht), <...>; Варвара Лебедева, ур. Федер (Feder), правосл., купчиха |
| 3 января Керчь | 10 января | 51. (Кюльбуш / Kuulbusch) Александр | Март Кюльбуш, <...>, и его жена Марри Лёбус (Löhbush), оба лютеране | Адо Райсманн (Reismann), од., Лено Таверт (Tahwert) ур. Келдранк (Keldrank) |
| 8 февраля Керчь | 26 апреля | 52. (Эриксон / Erikson) Полина Эмилия | Тённо Эриксон, симферопольский мещанин, <...>, и его жена Марри ур. Эслон (Eslon), оба лютеране | Маддис Каунисперг (Kaunisperg), Полина Ленсманн (Lensmann), од. |
| 29 марта Мариенталь (Marienthal) | 26 апреля | 53. (Линдер / Linder) Амалия | Якоб Линдер, кайзертальский ? поселянин, и его жена Элизабет ур. Майер (Mayer), оба лютеране | Иосиф Шлишефски (Schlischefsky), Шарлотта Мейер (Meyer) ур. Мейер |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|---|-----------------|---|---|--|
| 21 декабря 1880 Мариенталь (Marienthal) | 25 декабря 1880 | 54. (Линдер / Linder) Маргарита | Карл Линдер, молочненский поселянин, и его жена Доротея ур. Фритц (Fritz), оба лютеране | Антон Вебер (Weber), Маргарита Бек (Beck) ур. Фишер (Fischer) |
| 31 декабря 1880 Мариенталь (Marienthal) | 9 января 1881 | 55. (Моргенштерн / Morgenstern) Иоганн | Иоганн Моргенштерн, молочненский поселянин, и его жена Катарина ур. Диллманн (Dillmann), оба лютеране | Антон Шлишефски (Schlischefsky), од., Маргарита Бек (Beck) ур. Фишер (Fischer) |
| 4 января Мариенталь (Marienthal) | 15 января | 56. (Вебер / Weber) Кристина | Антон Вебер, гейльбруннский поселянин, и его жена Маргарита ур. Линдер (Linder), оба лютеране | Иоганн Моргенштерн (Morgenstern), Кристина Губер (Huber) ур. Бойтлер (Beutler) |
| 6 февраля Китай (Kitai) | 25 марта | 57. (Мейер / Meyer) Фридрих | Август Мейер, иностранец, и его жена Шарлотта ур. Мейер, оба лютеране | Фридрих Мейер, иностр., Луиза Шлишефски (Schlischefsky), ур. Бойтлер (Beutler) |
| 25 декабря 1880 Эйгенфельд (Eigenfeld) | 18 января 1881 | 58. (Нефф / Naeff) Якобина | Михаэль Нефф, эйгенфельдский поселянин, и его жена Катарина ур. Шёнер (Schoener), оба лютеране | Матиас Гек (Heck), грюнентальский поселянин, католик, Якобина Леманн (Lehmann) ур. Шёнер |
| 22 января Эйгенфельд (Eigenfeld) | 1 февраля | 59. (Люзи / Luesi) Анна Мария | Иоганнес Люзи, эйгенфельдский поселянин, католик, и его жена Маргарита ур. Тракселль (Traxell), лютеранка | Иоганнес Дубс (Dubs), Элизабет Люзи, од. |
| 12 января Мессит (Messit) | 28 января | 60. (Дубс / Dubs) Эмилия | Фридрих Дубс, цюрихтальский поселянин, и его жена Элизабет ур. Дубс, оба лютеране | Иоганнес Дубс, од., Фридерика Шёнер (Schoener), од. |
| 17 февраля Эйгенфельд (Eigenfeld) | 1 марта | 61. (Гергерт / Hergert) Якоб | Якоб Гергерт, <...> поселянин, Саратов?, и его жена Кристина ур. Лорай (Lohrai), оба лютеране | Вильгельм Дубс (Dubs), Магдалена Дубс, оба лютеране |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|---|------------|--|---|---|
| 9 мая Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 17 мая | (близнецы Майер / Mayer) 62. Иоганн 63. Андреас | Андреас Майер, гейльбруннский поселянин, и его жена Катарина ур. Гегельманн (Gegelman), оба лютеране | Маргарита Гегельманн, од., Иоганнес Майер, од.; Андреас Шурр (Schurr), Маргарита Гегельманн, од. |
| 14 декабря 1880 Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 15 февраля | 64. (Земан / Saemann) Иоганнес | Якоб Земан, фриденвальский поселянин, и его жена Вильгельмина ур. Бэр (Baer), оба лютеране | Иоганн Эйзенбраун (Eisenbraun), Катарина Бэр ур. Гюнтнер (Guenthner) |
| 5 марта Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 29 марта | 65. (Симани / Simani) Регина | Леонгард Симани, фриденвальский поселянин, и его жена Якобина ур. Шеррюбле (Scherrüble), оба лютеране | Кристиан Блинд (Blind), Регина Шеррюбле ур. Гафнер (Hafner) |
| 20 марта Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 2 апреля | 66. (Бэр / Baer) Розина | Генрих Бэр, цюрихтальский поселянин, и его жена Вильгельмина ур. Мантель (Mantel), оба лютеране | Натаниель Бэр, Розина Мантель, од. |
| 8 апреля Нейгоффнунг (Neuhoffnung) | 21 мая | 67. (Рапп / Rapp) Иоганнес | Кристиан Рапп, нейгоффнунгский поселянин, и его жена Якобина ур. Люзи (Luesi), оба лютеране | Иоганнес Гротц (Grotz), Катарина Губер (Huber) ур. Люзи |
| 5 апреля Иоганнесталь (Конграт) | 21 мая | 68. (Губер / Huber) Иоганна | Генрих Губер, нейгоффнунгский поселянин, и его жена Доротея ур. Райболд (Reibold), оба лютеране | Конрад Райболд, од., Иоганна Губер, од. |
| 31 декабря 1880 Нейгоффнунг (Neuhoffnung) | 17 января | 69. (Рапп / Rapp) Фридерика | Якоб Рапп, нейгоффнунгский поселянин, и его жена Катарина ур. Гротц (Grotz), оба лютеране | Иоганнес Гротц, Фридерика Штолль (Stoll) ур. Рапп |
| 14 марта Нейгоффнунг (Neuhoffnung) | 6 апреля | 70. (Райболд / Reibold) Иоганн Адам | Готфрид Райболд, нейгоффнунгский поселянин, и его жена Филиппина ур. Штолль (Stoll), оба лютеране | Иоганн Мюллер (Müller), Мария Рапп (Rapp) ур. Райболд |
| 18 мая Конграт (Congrat) | 27 мая | 71. (Видманн / Wiedmann) Маргарита | Георг Видманн, отузский поселянин, и его жена Мария ур. Пфайфер (Pfeiffer), оба лютеране | Маргарита Пфайфер ур. Оберландер (Oberlander), Петер Пфайфер, од. |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|--|-----------------|--|--|--|
| 21 мая Салий (Salij) | 31 мая | 72. (Штаубер / Stauber) Юлиана | Иоганнес Штаубер, <...> поселянин, и его жена Хелена ур. Пастлер (Pastler), оба лютеране | Кристиан Штаубер, од., Юлия Пастлер, од. |
| 25 апреля Гейльбрунн (Heilbrunn) | 1 июня | 73. (Кельберер / Kaelberer) Филипп | Вильгельм Кельберер, гейльбруннский поселянин, и его жена Мария ур. Губер (Huber), оба лютеране | Филипп Зигле (Siegle), Кристина Райнер (Reiner) ур. Гёлльварт (Höllwarth) |
| 16 мая Фриденсфельд (Friedensfeld) | 1 июня | 74. (Рапп / Rapp) Тобиас | Иоганнес Рапп, фриденсфельдский поселянин, и его жена Элизабет ур. Кайзер (Kaiser), оба лютеране | Якоб Рапп, Мария Штолль (Stoll), ур. Майер (Maier) |
| 5марта Байяут (Bajaut) | 26 апреля | 75. (Бромбах / Brombach) Иоганнес | Георг Бромбах, цюрихтальский поселянин, и его жена Кристина ур. Дахтлер (Dachtler), оба лютеране | Иоганнес Эйзенбраун (Eisenbraun), од., Катарина Мозер (Moser), од. |
| 8 декабря 1880 Хаджибай (Hadschiby) | 25 декабря 1880 | 76. (Мюллер / Müller) Георг Рейнгольд | Кристиан Мюллер, <...> поселянин (Мариупольский уезд), и его жена Мария ур. Муршель (Murschel), оба лютеране | Георг Викберг (Wickberg), управляющий, Эмилия Муршель, од. |
| 31 октября 1880 Фриденсфельд (Friedensfeld) | 1 ноября 1880 | 77. (Штифель / Stiefel) Кристина | Стефан Штифель, нейзацкий поселянин, и его жена Доротея ур. Бек (Beck), оба лютеране | Каспар Фоллманн (Vollmann), католик, и его жена Кристина ур. Зигле (Siegle) |
| 16 июня Нейдорф (Neudorf) | 24 июня | 78. (Кайзер / Kaiser) Матеус | Кристоф Кайзер, нейдорфский поселянин, и его жена София ур. Кайзер, оба лютеране | Матеус Кайзер, Иосиф Кайзер, Якобина Кайзер ур. Бюлер (Buehler), доротея Кайзер ур. Вальц (Walz) |
| 6 июня Нейдорф (Neudorf) | 24 июня | 79. (Рапп / Rapp) Кристина | Филипп Рапп, нейдорфский поселянин, и его жена Катарина ур. Меттлер (Mettler), оба лютеране | Катарина Гурлебаус (Hurlebaus), од., Иоганн Рапп |
| 15 июня Конграт (Congrat) | 28 июня | 80. (Зутер / Suter) Петер | Генрих Зутер, цюрихтальский поселянин, и его жена Розина ур. Гагенлох (Hagenloch), оба лютеране | Петер Зутер, Катарина Гюбнер (Huebner) ур. Гагенлох |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|-----------------------------------|---------|---|---|--|
| 28 мая Саргил (Sariguill) | 21 июня | 81. (Бейл / Veyl) Барбара | Филипп Бейл, иностранец, и его жена Мария ур. Вернер (Werner), оба лютеране | Якоб Вернер, Барбара Губер (Huber) ур. Губер |
| 29 мая Нейдорф (Neudorf) | 5 июля | 82. (Вальц / Walz) Якоб | Людвиг Вальц, нейдорфский поселянин, и его жена Кристина ур. Губер (Huber), оба лютеране | Филипп Алмендингер (Almendinger), феодосийский мещанин, Якоб Вальц, од., Вильгельмина Вальц, од., Иоганна Кайзер (Kaiser) ур. Вальц |
| 22 июня Гейльбрунн (Heilbrunn) | 5 июля | 83. (Кайзер / Kaiser) Розина | Иоганнес Кайзер, гейльбруннский поселянин, и его жена Маргарита ур. Штолль (Stoll), оба лютеране | Даниэль Майер (Mayer), Фридерика Зигле (Siegle) ур. Штолль |
| 4 июля | 12 июля | 84. (Нусс / Nuss) Каролина | Фридрих Нусс, цюрихтальский поселянин, и его жена Мария ур. Дубс (Dubs), оба лютеране | Михаэль Гротц (Grotz), Каролина Дубс, оба од. |
| 2 июля Гейльбрунн (Heilbrunn) | 19 июля | 85. (Верник / Wernick) Берта Луиза | Август Верник, <...> поселянин, учитель в Гейльбрунне, и его жена Катарина ур. Кох (Koch), оба лютеране | Кристиан Верник, од., сапожник, София Верник, од., Розина Вальц (Walz), ур. Гёлльварт (Höllwarth) |
| 14 июля Шубаш (Schubasch) | 19 июля | (близнецы Эрбер / Erber) 86. Анна Мария 87. Николаус | Иоганн Эрбер, <...> поселянин, лютеранин Мать: Мария Оберцайзер (Oberzeiser), католичка | Иоганн Бикель (Bickel), иностранец, Анастасия Бургеновски (Burgenowsky), од., правосл.; Хелена Бикель ур. Манглус (Manglus), Николай Кварчевский (Kwartschefsky), од., <...>, католик |
| 21 июля Мангермен (Mangermen) | 26 июля | 88 (Девальд / Dewald) Якоб | Иоганнес Девальд, цюрихтальский поселянин, и его жена Кристина ур. Мюллер (Müller), оба лютеране | Якоб Девальд, Якобина Гюнтнер (Günthner), од. |
| 11 июня Нейдорф (Neudorf) | 27 июля | 89 (Вальц / Walz) Матильда | Конрад Вальц, нейдорфский поселянин, и его жена Фридерика ур. Рапп (Rapp), оба лютеране | Георг Адам Вальц, Маргарита Райболд (Reibold) ур. Рапп |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|--|-------------|---|--|---|
| 15 июля Гейльбрунн (Heilbrunn) | 2 августа | 90. (Кайзер / Kaiser) Кристина | Фридрих Кайзер, гейльбруннский поселянин, и его жена Иоганна ур. Вальц (Walz), оба лютеране | Вильгельм Вальц, од., <...> Генрих Кайзер, од., Кристина Вальц ур. Губер (Huber), Доротея Кайзер, од. |
| 17 мая Фриденталь (Freudenthal) | 24 июня | 91. (Ган / Hahn) Мартин Рейнгольд | Кристиан Якоб Ган, саратский поселянин, второй учитель во Фридентале, и его жена Барбара ур. Земан (Saemann), оба лютеране | Мартин Земан, од., учитель, Каролина Дубс (Dubs), од., Элизабет Ган, од., <...> |
| 4 июля Султан-Салах (Sultan-Salah) | 27 июля | 92. (Гарибальди / Garibaldi) Мария Жозефина | Георг Гарибальди, иностранец, католик и жена Якобина ур. Зебольд (Sebold), лютеранка | Мария Жозефина Линдстедт (Lindstedt), садовладелица, Иосиф Бианко (Bianko), садовладелец, католик |
| 5 июня Эссин-Эли (Essin-Elly) | 23 августа | 93. (Гонигманн / Honigmann) Карл Роберт Эдуард | Франц Юлиус Гонигманн, садовник, иностранец, и его жена Клара ур. Ничке (Nitschke), оба лютеране | <...> |
| 27 июля Нейдорф (Neudorf) | 30 августа | 94. (Рапп / Rapp) Матеус | Иоганн Рапп, нейдорфский поселянин, и его жена Якобина ур. Бюлер (Buehler), оба лютеране | Иоганнес Кайзер, Доротея Эллвайн (Ellwein) ур. Рапп |
| 13 августа Саргил (Sarguill) | 30 августа | 95. (Земан / Saemann) Якоб | Урсус Земан, фридентальский поселянин, и его жена Мария ур. Губер (Huber), оба лютеране | Якоб Штолль (Stoll), Кристина Губер, од. |
| 4 августа Нейгоффнунг (Neuhoffnung) | 6 сентября | 96. (Вальц / Walz) Вильгельмина | Георг Адам Вальц, нейгоффнунгский поселянин, и его жена Катарина ур. Фютерер (Fuetterer), оба лютеране | Вильгельмина Зигле (Siegle) ур. Вальц, Кристиан Рюди (Ruedi) |
| 31 августа Гейльбрунн (Heilbrunn) | 16 сентября | 97. (Кюльпер / Kuelper) Мария | Якоб Кюльпер, гейльбруннский поселянин, и его жена Катарина ур. Бек (Beck), оба лютеране | Андреас Шваеглер (Schwaegler), Мария Бризгин (Brisgin) ур. Бек |
| 27 августа Александрталь (Alexanderthal) | 13 сентября | 98. (Мантель / Mantel) Бернгард | Якоб Мантель, александртальский поселянин, и его жена Элизабет ур. Бэр (Baer), оба лютеране | Бернгард Нефф (Naeff), Генрика Маркс (Marx) ур. Гаар (Haar) |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|--|-------------|--|---|---|
| 5 августа Александрталь (Alexanderthal) | 13 сентября | 99. (Бэр / Baer) Анна | Кристиан Бэр, александртальский поселянин, и его жена Катарина ур. Бэр, оба лютеране | Вильгельм Бэр, од., Анна Мантель (Mantel) ур. Симани (Simani) |
| 28 августа Александрталь (Alexanderthal) | 13 сентября | 100. (Фютерер / Fuetterer) Генрика | Якоб Фютерер, александртальский поселянин, и его жена Вильгельмина ур. Девальд (Dewald), оба лютеране | Георг Адам Маркс (Marx), Катарина Фолленвайдер (Vollenweider), ур. Бэр (Baer) |
| 31 мая Александрталь (Alexanderthal) | 13 сентября | 101. (Мантель / Mantel) Якоб Эдуард | Иоганнес Мантель, александртальский поселянин, и его жена Розина ур. Гаар (Haar), оба лютеране | Якоб Муршель (Murschel), од., Розина Мантель, од. |
| 11 июня Бочалар (Botschala) | 13 сентября | 102. (Нусс / Nuss) Якоб | Михаэль Нусс, цюрихтальский поселянин, и его жена Элизабет ур. Аберле (Aberle), оба лютеране | Якоб Нусс, Розина Нусс ур. Бенц (Benz) |
| 17 мая Нейдорф (Neudorf) | 26 мая | 103. (Эллвайн / Ellwein) Филипп | Вильгельм Эллвайн, нейдорфский поселянин, и его жена Доротея ур. Рапп (Rapp), оба лютеране | Филипп Эллвайн, Якобина Рапп, ур. Бюлер (Bühler) |
| 15 августа Нейдорф (Neudorf) | 20 сентября | 104. (Кайзер / Kaiser) Иоганна | Якоб Кайзер, нейдорфский поселянин, и его жена Иоганна ур. Губер (Huber), оба лютеране | Готтфрид Бюлер (Bühler), Катарина Вальц (Walz), ур. Кайзер |
| 24 августа Нейдорф (Neudorf) | 20 сентября | 105. (Рапп / Rapp) Хелена | Андреас Рапп, нейдорфский поселянин, и его жена Якобина ур. Кайзер (Kaiser), оба лютеране | Якоб Кайзер, Мария Эллвайн (Ellwein) ур. Рапп |
| 2 октября | 4 октября | 106. (Бэр / Baer) Розина | Якоб Бэр, цбрихтальский поселянин, и его жена Якобина ур. Шёнер (Schoener), оба лютеране | Генрих Шёнер, од., Розина Бэр, од. |
| 8 сентября Саргил (Sarguill) | 20 сентября | 107. (Шмидт / Schmidt) Вильгельм | Кристиан Шмидт, иностранец, и его жена Мария ур. Пастлер (Pastler), оба лютеране | Вильгельм Губер (Huber), Мария Бейл (Beyl) ур. Вернер (Werner), иностр. |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|-------------------------------------|-------------|---|--|---|
| 15 июля Китай (Kitai) | 17 июля | 108. (Феттер / Vetter) Мария | Иоганн Феттер, II малоярославский ? поселянин, и его жена Катарина ур. Гельбер (Helber), оба лютеране | Генрих Нейманн (Neumann), Хелена Гельбер ур. Шельске (Schelsky), Мария Гельбер, од. |
| 26 августа Керчь | 27 сентября | 109. (Винтер / Winter) Юлиус Фридрих | Пауль Фридрих Винтер, иностранец, колбасник, и его жена Филиппина ур. Фогель (Vogel), оба лютеране | Фридрих Маурер (Maurer), мельник, иностр., Юлия Фогель, од. |
| 8 сентября Керчь | 27 сентября | 110. (Ленсманн / Lensmann) Мария | Карел Ленсманн, симферопольский мещанин, эст, рыбак, и его жена Амалия ур. Реннинг (Renning), оба лютеране | Марри Ленсманн, од., Карел Ленсманн, од. |
| 2 октября Гейльбрунн (Heilbrunn) | 6 октября | 111. (Швеглер / Schwaegler) Генрих | Андреас Швеглер, фриденвальский поселянин, и его жена Доротея ур. Дахтлер (Dachtler), оба лютеране | Генрих Кюльпер (Kuelper), Маргарита Эллвайн (Ellwein) ур. Дахтлер |
| 12 мая Кенегез (Keneges) | 17 мая | 112. (Ауингер/Auinger) Генрих | Юлиус Ауингер, феодосийский мещанин, и его жена Кристина ур. Кюльпер (Kuelper), оба лютеране | Генрих Аберле (Aberle), Фридерика Дахтлер (Dachtler), од. |
| 1 июня Кенегез (Keneges) | 2 июня | 113. (Бенц / Benz) Матеус | Георг Адам Бенц, кенегезский поселянин, и его жена Барбара ур. Руофф (Ruoff), оба лютеране | Матеус Бенц, Каролина Руофф ур. Диллманн (Dillmann), <...> Розина Штифель (Stiefel) ур. Бенц |
| 9 июля Кенегез (Keneges) | 10 июля | 114. (Унцайтиг / Unzeitig) Якоб | Франц Унцайтиг, иностранец, католик, и его жена Филиппина ур. Бенц (Benz), лютеранка | Якоб Дахтлер (Dachtler), Доротея Бенц |
| 27 июля Кенегез (Keneges) | 2 августа | 115. (Гросс / Gross) Генрих | Килиан Гросс бессарабский поселянин (Нейхилф / Neuhilf), и его жена Анна ур. Шёнбек (Schoenbeck), оба лютеране | Генрих Вебер (Weber), Иоганн Шёнбек, Розина Шёнбек ур. Бёзганс (Böshans), Элизабет Шёнбек ур. Губер (Huber) |
| 5 августа Кенегез (Keneges) | 9 августа | 116. (Бенц / Benz) Кристина | Матеус Бенц, кенегезский поселянин, и его жена Вильгельмина ур. Гротц (Grotz), оба лютеране | Фридрих Муршель (Murschel), Кристина Гурлебаус (Hurlebaus) ур. Бенц |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|---|-----------------|--|--|--|
| 8 августа Кенегез (Keneges) | 16 августа | 117. (Рот / Roth) София | Якоб Рот, кенегезский поселянин, и его жена Фридерика ур. Губер (Huber), оба лютеране | Матеус Гурлебаус (Hurlebaus), София Рот ур. Бёзганс (Böshans) |
| 17 августа Кенегез (Keneges) | 19 августа | 118. (Герман / Herrmann) Якоб | Иоганн Герман, иностранец, и его жена Элизабет ур. Рюди (Ruedi), оба лютеране | Якоб Вебер (Weber), американский подданный, и его жена Маргарита ур. Рюди |
| 9 сентября Кенегез (Keneges) | 13 сентября | 119. (Уль / Uhl) Якоб | Карл Уль, иностранец, и его жена Мария ур. Кюльпер (Kuelper), оба лютеране | Якоб Дахтлер (Dachtler), Барбара Кюльпер |
| 20 сентября Колалчин (Kolaltschin) | 1 октября | 120. (Вайндель / Waindel) Розина | Даниэль Вайндель, бердянский мещанин, и его жена Катарина ур. Кауфманн (Kaufmann), оба лютеране | Матеус Гурлебаус (Hurlebaus), Розина Муршель (Murschel) |
| 17 августа 1880 Семисотка (Semisottnij) | 24 августа 1880 | 121. (Аберле / Aberle) Иосиф | Рудольф Аберле, судакский поселянин, и его жена Каролина ур. Мучелл (Mutschell), оба лютеране | Даниэл Майер (Maier), и его жена Катарина ур. Ландис (Landis) |
| 25 июля Экономия д-ра Эргарда (Aekonomie des D-r Ehrhardt) | 2 августа | 122. (Бенц / Benz) Фридерика | Кристиан Бенц, гейльбруннский поселянин, и его жена Каролина ур. Гюнтнер (Guenthner), оба лютеране | Петер Бухманн (Buchmann), Фридерика Бенц, од. |
| 1 октября Конграт (Congrat) | 13 октября | 123. (Бюргер / Buerger) Филиппина | Филипп Бюргер, гейльбруннский поселянин, и его жена Барбара ур. Пфайфер (Pfeiffer), оба лютеране | Генрих Пфайфер, Филиппина Бёзганс (Böshans), ур. Шрамм (Schramm), Каролина Пфайфер ур. Вагнер (Wagner) |
| 13 сентября Фриденталь (Freudenthal) | 13 октября | 124. (Зутер / Suter) Регина | Петер Зутер, фридентальский поселянин, и его жена Якобина ур. Гюнтнер (Guenthner), оба лютеране | Фридрих Пфайфер (Pfeiffer), Элизабет Рюди (Ruedi) ур. Зутер |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|---|------------|--|---|---|
| 16 сентября Фриденталь (Freudenthal) | 13 октября | 125. (Эйзенбраун / Эйзенбраун) Эмануил | Леонгард Эйзенбраун, фридентальский поселянин, и его жена Вильгельмина ур. Беслер (Bässler), оба лютеране | Эмануил Бауер (Bauer), Кристина Эйзенбраун, од. |
| 8 сентября Нейгоффнунг (Neuhoffnung) | 14 октября | 126. (Гальваз / Gallwas) Якобина | Георг Гальваз, цюрихтальский поселянин, каретник, и его жена Катарина ур. Гальваз, оба лютеране | Якоб Гальваз, Якобина Гальваз, од. |
| 6 октября Акобек (Akobek) | 14 октября | 127. (Губер / Huber) Филипп | Иоганн Губер, акобекский поселянин, и его жена Катарина ур. Рапп (Rapp), оба лютеране | Филипп Шёнер (Schoener), Доротея Губер ур. Райболд (Reibold) |
| 19 сентября Нейгоффнунг (Neuhoffnung) | 14 октября | 128. (Функ / Funk) Иоганн Кристиан | Иоганн Функ, иностранец, сапожник, и его жена Катарина ур. Фритц (Fritz), оба лютеране | Иоганн Мюльгеузер (Mühlhaeuser), кузнец, иностранец, и его жена Барбара ур. Шмидт (Schmidt) |
| 7 октября | 16 октября | 129. (Фютерер / Fuetterer) Вильгельм | Иоганнес Фютерер, цюрихтальский поселянин, солдат? <Белосток?...>, и его жена Барбара ур. Бойтлер (Beutler), оба лютеране | Вильгельм Портье (Portje), од., Элизабет Фютерер, од. |
| 12 апреля Зибенбрунен (Siebenbrunnen) | 18 апреля | 130. (Трамницки / Tramnitzky) Фридерика | Самуель Трамницки, березинский поселянин, и его жена Каролина ур. Нуфферт (Nuffert), оба лютеране | не присутствовали |
| 20 сентября Саргил (Sariguill) | 19 октября | 131. (Гааб / Naab) Иоганна | Вильгельм Гааб, саргильский поселянин, и его жена Катарина ур. Зутер (Suter), оба лютеране | Иоганна Зутер, од., Людвиг Гааб, од. |
| 1 сентября Саргил (Sariguill) | 21 октября | 132. (Кельберер / Kaelberer) Людвиг | Вильгельм Кельберер, саргильский поселянин, и его жена Якобина ур. Дахтлер (Dachtler), оба лютеране | Филипп Вальц (Walz), Доротея Дахтлер ур. Вальц |
| 14 октября Гейльбрунн (Heilbrunn) | 21 октября | 133. (Кюльпер / Kuelper) Якобина | Филипп Кюльпер, гейльбруннский поселянин, и его жена Якобина ур. Кайзер (Kaiser), оба лютеране | Готлиб Руофф (Ruoff), иностранец, Фридерика Шваеглер (Schwaegler), ур. Кюльпер |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|---|-------------|--|--|---|
| 9 июня Эйгенфельд (Eigenfeld) | 14 июня | 134. (Дубс / Dubs) Барбара Маргарита | Иоганнес Дубс, эйгенфельдский поселянин, и его жена Катарина ур. Ландес (Landes), оба лютеране | Людвиг Дубс, од., Маргарита Дубс, од. |
| 13 июня Тотманн (Totmann) | 4 августа | 135. (Виденмейер / Wiedenmeyer) Фридрих | Рудольф Виденмейер, нейзацкий поселянин, и его жена Катарина ур. Рёммеле (Römmele), оба лютеране | Вильгельм Гаар (Haar), од., Хелена Рёммеле, од. |
| 16 октября Эйгенфельд (Eigenfeld) | 25 октября | 136. (Дубс / Dubs) Эмилия Элизабет | Иоганнес Дубс, эйгенфельдский поселянин, и его жена Якобина ур. Люзи (Luesi), оба лютеране | Юлиус Вагнер (Wagner), од., Элизабет Люзи, од. |
| 25 мая Гринфельд (Gruenfeld) | 21 июня | 137. (Лорер / Lohrer) Густав | Иоганн Лорер, <...> поселянин, и его жена Катарина ур. Кюн (Kühne), оба лютеране | Якоб Кройтер (Krauther), и его жена Кристина ур. Лорер |
| 28 апреля Макут (Makut) | 24 мая | 138. (Майер / Mayer) Хелена | Иоганн Майер, <...> поселянин, и его жена Вильгельмина ур. Гюнтнер (Guenthner), оба лютеране | Абрахам Фаст (Fast) и его жена Вильгельмина ур. Тайгриб (Taigrieb), меннонитка |
| 1 сентября Гринфельд (Gruenfeld) | 27 сентября | 139. (Лорер / Lohrer) Амалия | Якоб Лорер, <..> поселянин, и его жена Катарина ур. Шторц (Storz), оба лютеране | Андреас Лютцигер (Luetziger), и его жена Иоганна ур. Шторц |
| 30 сентября Tjabentuhe? | 29 октября | 140. (Эллвайн / Ellwein) Вильгельм | Иоганн Эллвайн, гейльбруннский поселянин, и его жена Мария ур. Вальц (Walz), оба лютеране | Вильгельм Эллвайн, Катарина Эллвайн ур. Гаар (Haar) |
| 5 октября Нейдорф (Neudorf) | 29 октября | 141. (Кайзер / Kaiser) Якоб | Кристиан Кайзер, нейдорфский поселянин, и его жена Регина ур. Кайзер, оба лютеране | Якоб Вальц (Walz), Мария Кайзер, од. |
| 9 октября Фриденсфельд (Friedensfeld) | 29 октября | 142. (Вальц / Walz) Фридерика | Якоб Вальц, фриденсфельдский поселянин, и его жена Катарина ур. Бюлер (Buehler), оба лютеране | Георг Адам Вальц, Якоб Бюлер, Кристина Кайзер (Kaiser) ур. Бюлер, Вильгельмина Вальц, од. |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|--|---------------|---|--|--|
| 13 августа Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 20 сентября | 143. (Гёрнер / Hoerner) Луиза | Иоганнес Гёрнер, розентальский поселянин, и его жена Генриетта ур. Ридлер (Riedler), он католик, она лютеранка | Якоб Майер (Mayer), Луиза Ридлер, од. |
| 17 октября Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 1 ноября | 144. (Ридлер / Riedler) Катарина | Иоганн Ридлер, симферопольский мещанин, и его жена Кристина ур. Штифель (Stiefel), оба лютеране | Иосиф Мюллер (Müller) и его жена Элизабет Мюллер ур. Лечер (Letscher) |
| 20 апреля Нейдорф (Neudorf) | 28 апреля | 145. (Кайзер / Kaiser) Вильгельм | Иоганнес Кайзер, нейдорфский поселянин, и его жена Катарина ур. Рапп (Rapp), оба лютеране | Иоганн Рапп, Мария Кайзер, од. |
| 1 ноября Нейдорф (Neudorf) | 2 ноября | 146. (Бюлер / Buehler) Берта | Якоб Бюлер, нейдорфский поселянин, и его жена Маргарита ур. Фраш (Frasch), оба лютеране | Иосиф Кайзер (Kaiser), и его жена Кристина Кайзер ур. Бюлер |
| 18 октября | 6 ноября | 147. (Ландис / Landis) Филиппина | Антон Ландис, цюрихтальский поселянин, и его жена Якобина ур. Бухманн (Buchmann), оба лютеране | Даниэль Майер (Mayer), Филиппина Бухманн од. |
| 15 октября | 6 ноября | 148. (Гюнтнер / Guenthner) Розина | Генрих Гюнтнер, цюрихтальский поселянин, и его жена Розина ур. Пфайфер (Pfeiffer), оба лютеране | Вильгельм Пфайфер, од., Розина Мантель (Mantel), од. |
| 30 мая Ички (Itschky) | 8 ноября | 149. (Мессмер / Messmer) Розина | Андреас Мессмер, цюрихтальский поселянин, и его жена Анна ур. Бош (Bosch), оба лютеране | Якоб Нусс (Nuss), Розина Нусс ур. Губер (Huber) |
| 8 ноября Бахшелли (Bachschelly) | 17 ноября | 150. (Рукгабер / Ruckhaber) Генрих | Михаэль Рукгабер, розентальский поселянин, и его жена Магдалена ур. Кюльпер (Kuelper), он католик, они лютеранка | Генрих Кюльпер, и его жена Магдалена Кюльпер ур. Шёнер (Schoener) |
| 30 ноября 1880 Александрталь (Alexanderthal) | 1 января 1881 | 151. (Кюльпер / Kuelper) Кристина | Якоб Кюльпер, александртальский поселянин, и его жена Кристина ур. Гюнтнер (Guenthner), оба лютеране | Конрад Шримпф (Schrimpf), Якобина Гюнтнер ур. Рот (Roth) |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|--|------------------|--|---|---|
| 28 февраля Александрталь (Alexanderthal) | 28 февраля | 152. (Бухманн / Buchmann) Катарина | Иоганнес Бухманн, александртальский поселянин, и его жена Каролина ур Цееб (Zeeb), оба лютеране | Якоб Бухманн, од., Катарина Цееб, ур. Бауер (Bauer) |
| 27 марта Александрталь (Alexanderthal) | 1 апреля | 153. (Мантель / Mantel) Розина | Людвиг Мантель, александртальский поселянин, и его жена Анна ур. Симани (Simani), оба лютеране | Леонгард Симани, Розина Мантель, од. |
| 24 июля Фриденсфельд (Friedensfeld) | 30 сентября | 154. (Кайзер / Kaiser) Хелена | Иоганнес Кайзер, фриденфельдский поселянин, и его жена Доротея ур. Вальц (Walz), оба лютеране | Матеус Кайзер, Адам Майер (Mayer), Мария Элвайн (Ellwein) ур. Вальц |
| 30 января Акобек (Akobek) | 9 февраля | 155. (Земан / Saemann) Катарина | Вильгельм Земан, фриденфельдский поселянин, и его жена Кристина ур. Губер (Huber), оба лютеране | Иоганн Губер и его жена Катарина ур. Рапп (Rapp) |
| 25 ноября | 29 ноября | 156. (Маркс / Marx) Вильгельм | Иоганнес Маркс, цюрихтальский поселянин, кузнец, лютеранин, и его жена Регина ур. Галльваз (Gallwas), католичка | Вильгельм Гюнтнер (Guenthner), од., Элизабет Галльваз, од., католик |
| 27 ноября | 29 ноября | 157. (Дубс / Dubs) Аннетта | Генрих Дубс, цюрихтальский поселянин, и его жена Маргарита ур. Фолленвайдер (Vollenweider), оба лютеране | Иоганнес Фолленвайдер, Анна Бенц (Benz), оба од. |
| 30 октября Tjabentuhe | 6 декабря | 158. (Рот / Roth) Иоганна | Вильгельм Рот, гейльбруннский поселянин, и его жена Элизабет ур. Гюнтнер (Guenthner), оба лютеране | Тобиас Рапп (Rapp), Иоганна Бенц (Benz) ур. Майер (Mayer) |
| 14 декабря | умер до крещения | 159. (Илли / Illi) | Якоб Илли, цюрихтальский поселянин, и его жена Маргарита ур. Швамбергер (Schwamberger), оба лютеране | |
| 13 июля Гринфельд (Gruenfeld) | 9 августа | 160. (Эйзенбейс / Eisenbeiss) Лидия | Кристиан Эйзенбейс, гоффнунгтальский поселянин из Бессарабии, второй учитель, и его жена Катарина ур. Мозер (Moser), оба лютеране | Махаэль Лорер (Lohrer), Кристина Кройтер (Krauther) ур. Лорер, Катарина Лорер |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|---|----------------|---|--|---|
| 9 октября Бочалар (Botschalar) | 15 ноября | 161. (Фрайбер / Freiber) Кристина | Петер Фрайбер, нейзацкий поселянин, и его жена Анна ур. Шопф (Schopf), оба лютеране | Петер Зайлер (Sailer), Кристина Шопф, од. |
| 19 ноября Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 22 ноября | 162. (Гафнер / Hafner) Розина | Генрих Гафнер, покойный нейгоффнунгстальский поселянин, и его жена Мария ур. Гюнтнер (Guenthner), оба лютеране | Якоб Гафнер, Розина Нефф (Naeff) ур. Бэр (Baer) |
| 16 ноября Бочалар (Botschalar) | 4 декабря | 163. (Нусс / Nuss) Вильгельм | Мартин Нусс, цюрихтальский поселянин, и его жена Розина ур. Бенц (Benz), оба лютеране | Вильгельм Эйзенбраун (Eisenbraun), од., Анна Бенц, од. |
| 21 ноября Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 6 декабря | 164. (Бэр / Baer) Анна | Натанаэль Бэр, нейгоффнунгстальский поселянин, и его жена Катарина ур. Гюнтнер (Guenthner), оба лютеране | Якоб Земан (Saemann), Анна Галльваз (Gallwas) ур. Бэр |
| 2 ноября Нейгоффнунгсталь (Neuhoffnungsthal) | 13 декабря | 165. (Шеррюбле / Scherrüble) Антон | Александр Шеррюбле, нейгоффнунгстальский поселянин, и его жена Регина ур. Гафнер (Hafner), оба лютеране | Антон Нефф (Naeff), Генриетта Шеррюбле, од. |
| 2 декабря Конграт (Congrat) | 19 декабря | 166. (Руофф / Ruoff) Якоб | Готлиб Руофф, иностранец, и его жена Фридерика ур. Кайзер (Kaiser), оба лютеране | Якоб Кюльпер (Kuelper), од., Доротея Кайзер, од. |
| 8 октября 1880, Гирлаут (Girlaut) | 8 декабря 1880 | 167. (Лайтольд / Leithold) Филипп | Франц Лайтольд, симферопольский мещанин, и его жена Кристина ур. Николаитис (Nicolaitis), оба лютеране | Филипп Лайтольд, симферопольский мещанин, Фридерика Дубс (Dubs) ур. Грётцингер (Groetzingler) |
| 18 ноября Ички (Itschky) | 20 декабря | 168. (Дубс / Dubs) Александр | Генрих Дубс, цюрихтальский поселянин, и его жена Якобина ур. Мانتель (Mantel), оба лютеране | Генрих Галльваз (Gallwas), Катарина Дубс ур. Дубс |
| 18 ноября Фриденталь (Freudenthal) | 6 декабря | 169. (Классен / Classen) Розина | Иоганнес Классен, нейзацкий поселянин, и его жена Анна ур. Эйзенбраун (Eisenbraun), оба лютеране | Иоганн Эйзенбраун, Розина Эйзенбраун, од. |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|--|------------|---|---|--|
| 19 декабря | 25 декабря | 170. (Губер / Huber) Андреас | Фридрих Губер, цюрихтальский поселянин, и его жена Маргарита ур. Шёнер (Schoener), оба лютеране | Андреас Шёнер, од., Барбара Губер, од. |
| 25 ноября Нейгоффнунг (Neuhoffnung) | 9 декабря | 171. (Райболд / Reibold) Иоганна | Якоб Райболд, нейгоффнунгский поселянин, и его жена Якобина ур. Нусс (Nuss), оба лютеране | Филипп Рапп (Rapp), Катарина Галльваз (Gallwas) ур. Нусс |
| 19 декабря Гейльбрунн (Heilbrunn) | 26 декабря | 172. (Рот / Roth) Иоганна | Кристиан Рот, гейльбруннский поселянин, и его жена Катарина ур. Кюльпер (Kuelper), оба лютеране | Фридрих Кайзер (Kaiser), Кристина Губер (Huber), од. |
| 9 декабря Фриденсфельд (Friedensfeld) | 26 декабря | 173. (Майер / Mayer) Якоб | Конрад Майер, фриденсфельдский поселянин, и его жена Кристина ур. Бюлер (Buehler), оба лютеране | Кристиан Кайзер (Kaiser), Якобина Бюлер, од., Александр Шильд (Schild), каретник, правосл., Барбара Майер, од. |
| 10 октября Зибенбрунен (Siebenbrunnen) | 13 октября | 174. (Рапп / Rapp) Давид | Фридрих Рапп, нейгоффнунгский поселянин, и его жена Мария ур. Земан (Saemann), оба лютеране | Генрих Рапп, Магдалена Рапп ур. Кайзер (Kaiser) |
| 17 октября Кенегез (Keneges) | 24 октября | 175. (Бёзганс / Böshans) Мария | Иоганнес Бёзганс, цюрихтальский поселянин, и его жена Катарина ур. Рот (Roth), оба лютеране | Вильгельм Рот, Элизабет Бёзганс ур. Бенц (Benz) |
| 11 октября Копчак (Kopschak) | 25 октября | 176. (Рюди / Ruedi) Мария | Генрих Рюди, цюрихтальский поселянин, и его жена Мария ур. Гаффнер (Haffner), оба лютеране | Филипп Рюди, Мария Герман (Herrmann) ур. Муршель (Murschel) |
| 27 октября Кенегез (Keneges) | 1 ноября | 177. (Шопперт / Schoppert) Генрих | Петер Шопперт, нейзацкий поселянин, и его жена Кристина ур. Бауер (Bauer), оба лютеране | Генрих Рапп (Rapp), Магдалена Рапп ур. Кайзер (Kaiser) |
| 7 ноября Кенегез (Keneges) | 8 ноября | 178. (Шримпф / Schrimpf) Александр | Георг Шримпф, гейльбруннский поселянин, и его жена Кристина ур. Гурлебаус (Hurlebaus), оба лютеране | Якоб Дахтлер (Dachtler), Розина Гурлебаус |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|-------------------------------------|-----------------|--|---|--|
| 20 ноября Кенегез (Keneges) | 22 ноября | 179. (Фреген / Fregen) Элизабет | Андреас Фреген, березинский поселянин (<...>), и его жена Генрика Кауфманн (Kaufmann), оба лютеране | Элизабет Муршель (Murschel), ур. Бенц (Benz), Якоб Кауфманн |
| 19 ноября Копчак (Kopschak) | 28 ноября | 180. (Рюди / Ruedi) Анна | Филипп Рюди, цюрихтальский поселянин, и его жена Мария ур. Бёзганс (Böshans), оба лютеране | Якоб Кауфманн (Kaufmann), Анна Бёзганс ур. Рюди |
| 18 ноября Кенегез (Keneges) | 30 ноября | 181. (Плапперт / Plappert) Тереза Амалия | Август Плапперт, иностранец, лютеранин и его жена Розалия ур. Мюнх (Münch), католичка | Георг Адам Бенц (Benz), Тереза Руофф (Ruoff) ур. Мюнх, католичка |
| 14 ноября Кенегез (Keneges) | 6 декабря | 182. (Бёзганс / Böshans) Петер | Филипп Бёзганс, цюрихтальский поселянин, и его жена Мария ур. Герман (Herrmann), оба лютеране | Петер Герман, Каролина Бёзганс |
| 8 декабря, Акибел (Akibel) | 10 декабря | 183. (Бартон / Barton) Андреас | Антон Бартон, иностранец, католик, и его жена Аннетта Замег (Sameg), лютеранка | Франц Замег, од., <...>, Трофим Орлов, <...>, Кристина Гурлебаус (Hurlebaus) ур. Бенц (Benz) |
| 22 декабря 1880 г. Судак (Sudak) | 12 февраля 1881 | 184. (Янцен / Iantzen) Фридрих Маркус Николай | Иоганн Янцен, купец 2-й гильдии, лютеранин, и его жена Барбара ур. Висманн (Wissmann), католичка | <...> Маркус Новицки (Nowitzky), од., иностранец, Николай Висманн, од., Вильгельмина Шад (Schad), од., Юлиана Висманн, од., иностранка |
| 19 января, Отуз (Otus) | 15 апреля | 185. (Зебольд / Sebold) Кристина | Иоганн Зебольд, судакский поселянин, и его жена Иоганна ур. Гегельманн (Gegelmann), оба лютеране | Георг Зебольд, Кристина Гегельманн, од. |
| 3 января, Ай-Сава (Ai-Sawa) | 8 марта | 186. (Шальбург / Schalburg) Евгения Эмилия | Эдуард Шальбург, садовладелец, и его жена Анна ур. Нефф (Naeff), оба лютеране | Александр Нефф, од., Эрнестина Висманн (Wissmann), од., иностр. |
| 27 января, Ай-Сава (Ai-Sawa) | 8 марта | 187. (Нефф / Naeff) Амандус | Фридрих Нефф, судакский поселянин, и его жена Юлиана Гафнер (Hafner), оба лютеране | Даниэль Гафнер, од., Анна Иванова ур. Висманн (Wissmann), садовладелица, католичка |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|---------------------------------|-------------------|---|--|--|
| 21 февраля Копсель (Kopsell) | 3 мая | 188. (Маттиас / Matthias) Виктор Эдуард | Эдуард Маттиас, купец, садовладелец, и его жена Кристина ур. Рихтер (Richter), оба лютеране | Генрих Штиф (Stief), иностранец, <...>, Карл Кеттерлинг (Ketterling), студент, Эрнестина Штиф, ур. Нефф (Naeff), Анна Маттиас, од. |
| 22 февраля Судак (Sudak) | 17 апреля | 189. (Гафнер / Hafner) Анна | Готфрид Гафнер, судакский поселянин, и его жена Барбара ур. Видманн (Wiedmann), оба лютеране | Людвиг Видманн, од., Моника Гафнер, од. |
| 20 мая Судак (Sudak) | 14 июня | 190. (Зебольд / Sebold) Александр | Фридрих Зебольд, судакский поселянин, и его жена Катарина ур. Майер (Mayer), оба лютеране | Иоганн Зебольд, Якобина Майер ур. Гегельманн (Gegelmann) |
| 4 июля Судак (Sudak) | 26 июля | 191. (Аберле / Aberle) Каролина | Фридрих Аберле, судакский поселянин, и его жена Луиза ур. Шопперт (Schoppert), оба лютеране | Михаэль Муршель (Murschel), Каролина Аберле, ур. Мучелл (Mutschell) |
| 9 июля Судак (Sudak) | 16 августа | 192. (Гегельманн / Gegelmann) Тобиас | Михаэль Гегельманн, судакский поселянин, и его жена Мария ур. Гартманн (Hartmann), оба лютеране | Тобиас Гегельманн, од., Якобина Гартманн, од. |
| 17 ноября Судак (Sudak) | 25 декабря | 193. (Кислинг / Kiesling) Александр | Иоганнес Кислинг, судакский поселянин, и его жена Розина ур. Гафнер (Hafner), оба лютеране | Иоганн Гафнер, Барбара Зебольд (Sebold) ур. Гафнер |
| 13 декабря Судак (Sudak) | <i>не указано</i> | 194. (Зебольд / Sebold) <i>имя не указано</i> | Иоганнес Зебольд, судакский поселянин, и его жена Фридерика ур. Майер (Mayer), оба лютеране | <i>не указано</i> |
| 15 декабря | 1 января 1882 | 195. (Штайнингер / Steinger) Герберт Рудольф | Кристиан Штайнингер, <...> поселянин, учитель, и его жена Катарина ур. Видерих (Wiederich), оба лютеране | Фридрих Штайнингер, од., <...>, Рудольф Фолленвайдер, Паулина Видерих, од., <...> вдова Элизабет Гротц (Grotz) ур. Дубс (Dubs) |
| 16 ноября Нейдорф (Neudorf) | 1 января 1882 | 196. (Фютерер / Fuetterer) Теобальд | Вильгельм Фютерер, цюрихтальский поселянин, учитель, и его жена Элизабет ур. Эйзенбраун (Eisenbraun), оба лютеране | Иоганнес Эйзенбраун, Элизабет Кайзер (Kaiser) ур. Фютерер |

Часть I «О родившихся»

| | | | | |
|--|----------------|---|--|---|
| 9 ноября Александрталь (Alexanderthal) | 14 декабря | 197. (Рюкер / Ruecker) Розина | Давид Рюкер, иностранец, и его жена Элизабет Гааб (Haab), оба лютеране | Кристиан Бэр (Baer) Розина Мантель (Mantel) |
| 13 декабря Александрталь (Alexanderthal) | 20 декабря | 198. (Шурр / Schurr) Даниэль | Иосиф Шурр, цюрихтальский поселянин, и его жена Катарина ур. Бухманн (Buchmann), оба лютеране | Даниэль Рюди (Ruedi), од., Анна Бухманн, од. |
| 20 ноября Александрталь (Alexanderthal) | 5 января 1882 | 199. (Шнайдер / Schneider) Якобина | Якоб Шнайдер, судакский поселянин, и его жена Барбара ур. Ландис (Landis), оба лютеране | Людвиг Шнайдер, од., Якобина Ландис ур. Девальд (Dewald) |
| 31 декабря Мангермен (Mangermen) | 10 января 1882 | 200. (Гюнтнер / Günthner) Андреас | Вильгельм Гюнтнер, цюрихтальский по- селянин, и его жена Элизабет ур. Клас- синг (Classing), оба лютеране | Андреас Нусс (Nuss), Вильгельмина Классинг, од. |
| 8 декабря Нейдорф (Neudorf) | 7 января 1882 | 201. (Функ / Funk) Иоганнес | Михаэль Функ, <...> поселянин (Бессара- бия?), и его жена Юлиана ур. Зауер (Sauer), оба лютеране | Магдалена Зауер, од., Фридрих Кальмбах (Kalmbach), од. |
| 28 декабря Нейдорф (Neudorf) | 7 января 1882 | 202. (Майер / Mayer) Генрих | Андреас Майер, нейдорфский поселя- нин, и его жена Якобина ур. Фоллен- вайдер (Vollenweider), оба лютеране | Генрих Фолленвайдер, Филиппина Бухманн (Buchmann), од. |

Часть II «О бракосочетавшихся»

| № | Месяц и день | Имя, фамилия вступивших в брак |
|----|-----------------|---|
| | Январь | |
| 1 | 1 | Нефф (Naeff) Бернгард, и Якобина Гафнер (Hafner) |
| 2 | 1 | Гафнер (Hafner) Генрих, и Мария Гюнтнер (Guenthner) |
| 3 | 1 | Валлендер (Wallender) Фридрих и Паулина Бухман (Buchmann) |
| 4 | 1 | Руофф (Ruoff) Генрих и Паулина Диллманн (Dillmann) |
| 5 | 3 | Муршель (Murschel) Михаэль и Барбара Гросс (Gross) |
| 6 | 8 | Мантель (Mantel) Вильгельм и Анна Фраш (Frasch) |
| 7 | 13 | Галльваз (Gallwas) Георг и Катарина Галльваз |
| | Февраль | |
| 8 | 8 | Кайзер (Kaiser) Готтфрид и Катарина Бюлер (Buehler) |
| 9 | 17 | Майер (Mayer) Мартин и Доротея Майер |
| 10 | 24 | Эйзенбраун (Eisenbraun) Петер Эммануил и Мария Эйзенбраун |
| | Апрель | |
| 11 | 14 | Фраш (Frasch) Александр и Катарина Шмидт (Schmidt) |
| | Июль | |
| 12 | 19 | Швеглер (Schwaegler) Андреас и Доротея Дахтлер (Dachtler) |
| 13 | 21 | г. Поггенполь (Poggenprohl) Вильгельм и фрл. Мария София Ланцки (Lantzky) |
| | Сентябрь | |
| 14 | 6 | Нусс (Nuss) Фридрих и Магдалена Дубс (Dubs) ур. Шёнер (Schoener) |
| 15 | 15 | Гафнер (Hafner) Якоб и Маргарита Гегельман (Gegelman) ур. Тракселль (Traxell) |
| | Октябрь | |
| 16 | 4 | Галиндо (Galindo) Александр и Мина Таверт (Tahwert) |
| 17 | 11 | Замер (Sameg) Антон и Кристина Аберле (Aberle) |
| 18 | 13 | Пфайфер (Pfeiffer) Генрих и Каролина Гаар (Haar) ур. Вагнер (Wagner) |
| 19 | 14 | Райболд (Reibold) Конрад и Иоганна Губер (Huber) |
| 20 | 27 | Брайткрэнц (Breitkrenz) Генрих и Доминика Кёрнес (Koernes) |
| 21 | 29 | Штоль (Stoll) Иоаннес и Катарина Бюлер (Buehler) |
| | Ноябрь | |
| 22 | 2 | Кайзер (Kaiser) Иоаннес и Элизабет Фютерер (Fuetterer) |
| 23 | 3 | Эйзенбраун (Eisenbraun) Давид и Доротея Бюлер (Buehler) |
| 24 | 10 | Вагнер (Wagner) Юлиус и Магдалена Дубс (Dubs) |
| 25 | 17 | Портъе (Portje) Вильгельм и Розина Бёзганс (Böshans) |
| 26 | 17 | Гурлебаус (Hurllebaus) Вильгельм и Элизабет Губер (Huber) |

Часть II «О бракосочетавшихся»

| | | |
|----|----------------|---|
| 27 | 17 | Кюблер (Kuebler) Георг и Паулина Ридлер (Riedler) |
| 28 | 17 | Рюди (Ruedi) Иоганнес и Якобина Мантель (Mantel) |
| 29 | 17 | Гартвиг (Hartwig) Кристоф и Фридерика Штолль (Stoll) |
| 30 | 17 | Фолленвайдер (Vollenweider) и Маргарита Ландис (Landes) |
| 31 | 19 | Тонковски (Tonkowsky) Якоб и Маргарита Бенц (Benz) |
| 32 | 19 | Гайн (Hein) Иоганн и Луиза Гёлльварт (Höllwarth) |
| 33 | 19 | Пфайфер (Pfeiffer) Петер и Якобина Гюнтнер (Guentner) |
| 34 | 21 | Зебольд (Sebold) Иоганн и Кристина Гегельманн |
| 35 | 24 | Рот (Roth) Вильгельм и Генрика Шримпф (Schrimpf) |
| | Декабрь | |
| 36 | 1 | Шёнер (Schoener) Кристиан и Элизабет Барбара Гайнерт (Heinert) |
| 37 | 6 | Губер (Huber) Эммануил и Маргарита Гартвиг (Hartwig) ур. Шримпф (Schrimpf) |
| 38 | 21 | Кюльпер (Kuelper) Филипп, и Мария Адельгунда Бём (Böhm) ур. Камрад (Kamrad) |
| 39 | 26 | Бенц (Benz) Иоганнес, и Доротея ур. Швеглер (Schwaegler) |
| 40 | 29 | Фолленвайдер (Vollenweider) Людвиг и Розина Илли (Illi) |
| 41 | 29 | Мюнц (Münz) Карл и Якобина Бэр (Baer) |
| 42 | 29 | Гегельманн (Gegelmann) Иоганн и Паулина Рёдер (Roeder) |

Часть III «О умерших»

| № | Дата смерти | Дата похорон | Умерший | Место рождения умершего | Возраст умершего | м | ж | Семейное положение | Причина смерти |
|---|---|--------------|---|-------------------------|------------------|---|---|--------------------|-------------------|
| 1 | 3 января | 5 января | Лауер (Lauer) Барбара, ур. Бекер (Becker), вдова фриденвальского поселянина | Эльзас (Elsass) | 78,-,- | | 1 | вдова | от старости |
| 2 | 13 января | 15 января | Мантель (Mantel) Элизабет, дочь цюрихтальского поселянина Филиппа мантеля и его жены Якобины ур. Маркс (Marx) | Цюрихталь | 10,-,16 | | 1 | реб. | судороги |
| 3 | 13 января Гейльбрунн (Heilbrunn) | 15 января | Француз (Franzus) Магдалена ур. Люзи (Luesi), жена <...> Теодора Француза | Цюрихталь | 26,-,- | | 1 | в браке | родильная горячка |
| 4 | 28 января Гейльбрунн (Heilbrunn) | 30 января | Видемейер (Wiedemeyer) Барбара, дочь покойного иностранца Готлиба Видемейера и его жены Катарины ур. Губер (Huber) | Гейльбрунн | -,2,20 | | 1 | реб. | судороги |
| 5 | 30 июня 1880 Старый Крым (Alt-Krim) | 2 июля 1880 | Фраш (Frasch) Эмилия, дочь фриденвальского поселянина Конрада Фраш и его жены Regula ур. Нефф (Naeff) | Старый Крым | 1,1,27 | | 1 | реб. | судороги |
| 6 | 31 января Черкес-Тобай (Tscherkes-Tobay) | 2 февраля | Мюллер (Müller) Эрнестина, дочь фриденвальского поселянина Иоганнеса Мюллера и его жены Кристины ур. Рот (Roth) | Черкес-Тобай | -,7,9 | | 1 | реб. | судороги |
| 7 | 22 февраля Гейльбрунн (Heilbrunn) | 24 февраля | Штолль (Stoll) Мария, дочь гейльбрунского поселянина Кристиана Штолля и его покойной жены Доротеи ур. Майер (Mayer) | Гейльбрунн | 1,1,6 | | 1 | реб. | фризель |
| 8 | 25 февраля, Конград (Congrat) | 27 февраля | Руофф (Ruoff) Якоб, сын иностранца Готлиба Руоффа, и его жены Фридерики ур. Кайзер (Kaiser) | Конград | 1,5,19 | | 1 | реб. | фризель |
| 9 | 26 февраля Гейльбрунн (Heilbrunn) | 28 февраля | Штолль (Stoll) Якобина, дочь гейльбрунского поселянина Кристиана Штолля и его покойной жены Доротеи ур. Майер (Mayer) | Tjabentuhe ? | 3,10,19 | | 1 | реб. | фризель |

Часть III «О умерших»

| | | | | | | | | |
|----|---|------------|--|-------------------------|----------|---|---------|----------------------|
| 10 | 27 февраля Гейльбрунн (Heilbrunn) | 1 марта | Кельберер (Kaelberer) Якоб, сын гейльбруннского поселянина Вильгельма Кельберера и его жены Марии ур. Губер (Huber) | Гейльбрунн | 4,3,3 | 1 | реб. | фризель |
| 11 | 23 февраля Саргил (Sarguill) | 25 февраля | Бауер (Bauer) Андреас, сын фридентальского поселянина Андреаса Бауера и его жены Сюзанны ур. Лютцигер (Lütziger) | Саргил | -, -,6 | 1 | реб. | судороги |
| 12 | 14 января Гринфельд (Gruenfeld) | 16 января | Лорер (Lohrer) Якобина, ур. Гёрдт (Hördt), <...> поселянка, жена Готлиба Лорера | Молочна (Molotschna) | 41, -,8 | 1 | в браке | туберкулез легких |
| 13 | 20 марта Гейльбрунн (Heilbrunn) | 22 марта | Губер (Huber) Магдалена, дочь гейльбруннского поселянина Михаэля Губера и его жены Каролины ур. Гросс (Gross) | Гейльбрунн | 21,7,17 | 1 | од. | водянка |
| 14 | 26 января Судак | 28 января | Краст (Krast) Фердинанд, <...> телеграфист 2 класса? | Рига | 28, -, - | 1 | в браке | туберкулез легких |
| 15 | 3 апреля Александрталь (Alexanderthal) | 5 апреля | Бэр (Baer) Иоганнес, александртальский поселянин | Цюрихталь | 45,5,22 | 1 | в браке | водянка |
| 16 | 27 марта Черкес-Тобай (Tscherkes-Tobay) | 29 марта | Мюллер (Müller) Иоганнес, сын фридентальского поселянина Иоганнеса Мюллера и его жены Кристины ур. Рот (Roth) | Черкес-Тобай | 20,1,25 | 1 | од. | истощение |
| 17 | 3 апреля Ички (Itschky) | 5 апреля | Дубс (Dubs) Катарина, дочь цюрихтальского поселянина Генриха Дубса и его жены Якобины ур. Мантель (Mantel) | Ички | 1, -,29 | 1 | реб. | фризель |
| 18 | 5 января Кенегез (Keneges) | 6 января | Герман (Herrmann) Филипп, сын кенегезского поселянина Петера Германа и его жены Катаринины ур. Бойтлер (Beutler) | Кенегез | 4,7,26 | 1 | реб. | тиф |

Часть III «О умерших»

| | | | | | | | | |
|----|--|------------|---|----------------------------|---------|---|---------|---------------------------|
| 19 | 20 января Зибенбрунен (Siebenbrunnen) | 21 января | Рённ (Rönn) Филипп, сын тарутинского поселянина Людвиг Рённа и его жены Фридерики ур. Кюльпер (Kuelper) | Кенегез | -,3,26 | 1 | реб. | судороги |
| 20 | 22 февраля Кенегез (Keneges) | 24 февраля | Кауфманн (Kaufmann) Филипп, сын кенегезского поселянина Якоба Кауфмана и его жены Элизабет ур. Бёзганс (Böshans) | Кенегез | 2,4,14 | 1 | реб. | истощение |
| 21 | 23 февраля Джулау (Dschulau) | 3 марта | Шпир (Spier) Фридрих Вильгельм Людвиг, сын иностранца Фридриха Шпира и его жены Каролины ур. Кюльманн (Kuhlman) | Керчь? | 12,-,- | 1 | реб. | водянка |
| 22 | 20 апреля | 21 апреля | Нусс (Nuss) Мария Агнес ур. Меттлер (Mettler), вдова цюрихтальского поселянина | Витенберг (Wiethenberg) | 68,-,- | 1 | вдова | паралич |
| 23 | 9 мая Нейдорф (Neudorf) | 11 мая | Кайзер (Kaiser) Катарина ур. Рапп (Rapp), жена нейдорфского поселянина Иоганнеса Кайзера | Нейдорф | 18,6,22 | 1 | в браке | туберкулез легких |
| 24 | 10 мая Нейгоффнунг-сталь (Neuhoff-nungsthal) | 11 мая | Майер (Mayer) Андреас, близнец, сын гейльбруннского поселянина Андреаса Майера и его жены Катарини ур. Гегельман (Gegelmann) | Нейгоффнунгсталь | 22 часа | 1 | реб. | судороги |
| 25 | 4 июля | 5 июля | Нусс (Nuss) Мария, ур. Дубс (Dubs), цюрихтальская поселянка, жена Фридриха Нусса | Цюрихталь | 34,-,14 | 1 | в браке | кровотече- ние в родах |
| 26 | 23 июля | 24 июля | Нусс (Nuss) Каролина, дочь цюрихтальского поселянин Фридриха Нусса и его покойной жены Марии ур. Дубс (Dubs) | Цюрихталь | -,-,19 | 1 | реб. | судороги |
| 27 | 24 июля Гейльбрунн (Heilbrunn) | 27 июля | Губер (Huber), Генрих, нейдорфский поселянин | Гейльбрунн | 57,3,- | 1 | в браке | <...> |

Часть III «О умерших»

| | | | | | | | | |
|----|--|------------|---|-------------|---------|---|---------|---------------------|
| 28 | 12 июля Нейдорф (Neudorf) | 13 июля | Рапп (Rapp) Иоганнес, сын нейдорфского поселянина Иоганна Раппа и его жены Якобины ур. Бюлер (Buehler) | Нейдорф | 2,5,24 | 1 | реб. | воспаление горла |
| 29 | 19 июля Нейдорф (Neudorf) | 20 июля | Рапп (Rapp) Александр, сын тех же родителей | Нейдорф | 1,2,16 | 1 | реб. | воспаление горла |
| 30 | 10 июля Судак | 12 июля | Гафнер (Hafner) Анна Барбара, ур. Нефф (Naeff), жена судакского поселянина Якоба Гафнера | Судак | 52,7,11 | 1 | в браке | <...> |
| 31 | 25 июня Керчь | 27 июня | Йаарманн (Iäärmann) Ян, рабочий <..> | Эстляндия | 61,-,- | 1 | вдовец | болезнь гру- ди |
| 32 | 17 июля Керчь | 19 июля | Шелбаг (Schelbag) Александр Якоб, сын симферопольского мещанина <...> Гиндрика Шелбага и его жены Лено ур. Ленсманн (Lensmann) | Керчь | 1,4,5 | 1 | реб. | скарлатина |
| 33 | 30 августа Керчь | 1 сентября | Реннинг (Renning) Петер, рыбак <...> | Эстляндия | 54,-,- | 1 | в браке | болезнь жи- вота |
| 34 | 30 августа Керчь | 1 сентября | Реннинг (Renning) Анна, ур. Таверт (Tahwert), мать вышеуказанного | Эстляндия | 75,-,- | 1 | вдова | от старости |
| 35 | 7 октября Гейльбрунн (Heilbrunn) | 8 октября | Швеглер (Schwaegler) Генрих, сын фридентальского поселянина Андреаса Швеглера и его жены Доротеи ур. Дахтлер (Dachtler) | Гейльбрунн | -,-,5 | 1 | реб. | судороги |
| 36 | 18 апреля Штабан (Staban) | 20 апреля | Трамницки (Tramnitzky) Фридерика, дочь березинского поселянина Самуеля Трамницки и его жены Каролины ур. Нуфферт (Nuffert) | Зибенбрунен | -,-,6 | 1 | реб. | судороги |
| 37 | 14 мая Кенегез (Keneges) | 15 мая | Бенц (Benz) Фридрих, сын кенегезского поселянина Фридриха Бенца и его жены Катарины ур. Губер (Huber) | Кенегез | 6,5,- | 1 | реб. | утонул |

Часть III «О умерших»

| | | | | | | | | |
|----|--------------------------------------|-------------|---|-------------------------------|---------|---|---------|--------------------|
| 38 | 5 августа Кенегез (Keneges) | 6 августа | Аберле (Aberle) Амалия Барбара, близнец, дочь кенегезского поселянина Генриха Аберле и его жены Софии ур. Шрамм (Schramm) | Кенегез | -,5,6 | 1 | реб. | судороги |
| 39 | 5 сентября Кенегез (Keneges) | 7 сентября | Герман (Herrmann) Иоганнес, сын нейзацкого поселянина Петера Германа и его жены Катарины ур. Бойтлер (Beutler) | Кенегез | 1,2,7 | 1 | реб. | прорезывание зубов |
| 40 | 14 сентября Кенегез (Keneges) | 16 сентября | Уль (Uhl) Якоб, сын иностранца Карла Уля и его жены Марии ур. Кюльпер (Kuelper) | Кенегез | -,5 | 1 | реб. | судороги |
| 41 | 9 октября Кенегез (Keneges) | 11 октября | Аберле (Aberle) Барбара ур. Шримпф (Schrimpf), вдовая поселянка | Гейльбрунн | 70,8,3 | 1 | вдова | от старости |
| 42 | 18 марта Семисотка (Semisottnij) | 20 марта | Аберле (Aberle) Иосиф, сын судакского поселянина Рудольфа Аберле и его жены Каролины ур. Мучелл (Mutschell) | Семисотка | -,7,1 | 1 | реб. | судороги |
| 43 | 19 октября Гейльбрунн (Heilbrunn) | 21 октября | Кюльпер (Kuelper) Якобина, ур. Кайзер (Kaiser), гейльбруннская поселянка, жена Филиппа Кюльпера | Гейльбрунн | 42,5,26 | 1 | в браке | туберкулез |
| 44 | 23 октября Саргил (Sarguill) | 25 октября | Губер (Huber) Якоб, сын гейльбруннского поселянина Вильгельма Губера и его жены Барбары ур. Губер | Саргил | 1,11,17 | 1 | реб. | коклюш |
| 45 | 20 июня Нейдорф (Neudorf) | 22 июня | Кайзер (Kaiser) Вильгельм, сын нейдорфского поселянина Иоганнеса Кайзера и его жены Катарины ур. Рапп (Rapp) | Нейдорф | -,2,- | 1 | реб. | судороги |
| 46 | 24 августа Нейдорф (Neudorf) | 26 августа | Функ (Funk), Готтфрид, сын <...> поселянина в Бессарабии ? Михаэля Функа и его жены Юлии ур. Зауер (Sauer), оба лютеране | Александрталь (Alexanderthal) | 1,3,27 | 1 | реб. | воспаление горла |

Часть III «О умерших»

| | | | | | | | | |
|----|--|-------------|--|---------------|---------|---|---------|--------------------|
| 47 | 30 августа Нейдорф (Neudorf) | 31 августа | Штром (Strohm) Паулина, дочь дармштадтского поселянина Иоганна Штрома и его жены Элизабет ур. Бриб (Brieb) | Дармштадт | 6,4,7 | 1 | реб. | воспаление горла |
| 48 | 4 сентября Нейдорф (Neudorf) | 5 сентября | Штром (Strohm) Шарлотта, дочь вышеуказанных родителей | Дармштадт | 2,11,22 | 1 | реб. | воспаление горла |
| 49 | 12 сентября Нейдорф (Neudorf) | 14 сентября | Мучелл (Mutschell) Мария, дочь тарутинского поселянина Иосифа Мучелла и его жены Луизы ур. Трайхель (Treichel) | Нейдорф | 2,1,29 | 1 | реб. | воспаление горла |
| 50 | 19 октября Нейдорф (Neudorf) | 20 октября | Кайзер (Kaiser) Катарина, дочь нейдорфского поселянина Кристиана Кайзера и его жены Софии ур. Бюлер (Buehler) | Нейдорф | 1,2,- | 1 | реб. | прорезывание зубов |
| 51 | 13 ноября Старый Крым (Alt-Krim) | 15 ноября | Фраш (Frasch) Регула ур. Нефф (Naeff), фриденвальская поселянка, жена Конрада Фраша | Цюрихталь | 44,8,- | 1 | в браке | туберкулез |
| 52 | 28 февраля, Александрталь (Alexanderthal) | 2 марта | Бухманн (Buchmann) Катарина, дочь александртальского поселянина Иоганнеса Бухманна и его жены Каролины ур. Цееб (Zeeb) | Александрталь | 1 час | 1 | реб. | слабость |
| 53 | 1 апреля, Александрталь (Alexanderthal) | 3 апреля | Мантель (Mantel) Розина, дочь александртальского поселянина Людвиг Мантеля и его жены Анны ур. Симани (Simani) | Александрталь | -, -,5 | 1 | реб. | колики |
| 54 | 8 июня, Александрталь (Alexanderthal) | 10 июня | Бэр (Baer) Филиппина, дочь александртальского поселянина Фридриха Бэра и его жены Вильгельмины ур. Бухманн (Buchmann) | Александрталь | 1,7,20 | 1 | реб. | истощение |
| 55 | 17 июня, Александрталь (Alexanderthal) | 19 июня | Файл (Feil) Иосиф, сын иностранца Генриха Файла и его жены Розины ур. Зебольд (Seybold) | Монай (Monai) | 5,2,5 | 1 | реб. | <...> |

Часть III «О умерших»

| | | | | | | | | |
|----|------------------------------------|------------|--|-----------------------------|---------|---|---------|-----------------|
| 56 | 17 ноября, Нейгоффнунг-сталь | 19 ноября | Гафнер (Hafner) Генрих, нейгоффнунгстальский поселянин | Нейгоффнунг. | 23,4,6 | 1 | в браке | туберкулез |
| 57 | 9 июня, Отуз (Otus) | 11 июня | Зебольд (Sebold) Иоганна, ур. Гегельманн (Gegelmann), судакская поселянка, жена Иоганна Зебольда | Судак | 30,7,5 | 1 | в браке | туберкулез |
| 58 | 13 февраля, Акобек (Akobek) | 15 февраля | Земан (Saemann) Катарина, дочь фриденвальского поселянина Вильгельма Земана и его жены Кристины ур. Губер (Huber) | Мамбед-Аджи (Mambed-Adschi) | -, -,28 | 1 | реб. | колики |
| 59 | 5 августа, Нейгоффнунг. | 7 августа | Райболд (Reibold) Доротея, дочь нейгоффнунгского поселянина Якоба Райболда и его жены Якобины ур. Нусс (Nuss) | Нейгоффнунг. | 2,6,27 | 1 | реб. | колики |
| 60 | 15 октября, Нейгоффнунг. | 18 октября | Вальц (Walz), Вильгельмина, дочь нейгоффнунгского поселянина Георга Адама Вальца и его жены Катарины ур. Фютерер (Fuetterer) | Нейгоффнунг. | -,2,11 | 1 | реб. | колики |
| 61 | 1 декабря | 2 декабря | Шамбер (Schamber) Розина, дочь фриденвальского поселянина Конрада Шамбера и его жены Марии ур. Энис (Ehnis) | Фриденфельд (Friedensfeld) | 5,5,14 | 1 | реб. | холера |
| 62 | 1 декабря Учкуй (Utschkui) | 3 декабря | Кюн (Kühne) Иоганнес, сын иностранца Адольфа Кюна и его жены Катарины ур. Дубс (Dubs) | Учкуй | -,8,16 | 1 | реб. | оспа |
| 63 | 14 декабря | 15 декабря | Илли (Illi), мертворожденный сын цюрихтальского поселянина Якоба Илли и его жены Маргариты ур. Швамбергер (Schwamberger) | Цюрихталь | -, -, - | 1 | реб. | родился мертвым |
| 64 | 5 апреля Гринфельд (Gruenfeld) | 7 апреля | Лорер (Lohrer) Густав, сын <... > поселянина Михаэля Лорера и его жены Каролины ур. Гёрдт (Hördt) | Гринфельд | 1,3,24 | 1 | реб. | колики |
| 65 | 20 апреля Гринфельд (Gruenfeld) | 22 апреля | Лорер (Lohrer) Густав, сын < ...> поселянина Готлиба Лорера и его жены Якобины ур. Гёрдт (Hördt) | Гринфельд | -,3,24 | 1 | реб. | колики |

Часть III «О умерших»

| | | | | | | | | |
|----|---|-------------|---|---------------------------|---------|---|---------|-------------------------|
| 66 | 11 мая Гринфельд (Gruenfeld) | 13 мая | Лорер (Lohrer) Иоганн, сын < ...> поселянина Иоганна Лорера и его жены Катарины ур. Кюн (Kühne) | Гринфельд | 2,2,26 | 1 | реб. | прорезыва- ние зубов |
| 67 | 7 ноября Бочалар (Botschalar) | 9 ноября | Шопф (Schopf) Михаэль, гейльбруннский поселянин | Гейльбрунн | 47,2,17 | 1 | в браке | туберкулез |
| 68 | 17 ноября Арханчик (Archantschik) | 19 ноября | Кинд (Kind) Людвиг, сын гейльбрунского поселянина Карла Кинда и его жены Катарины ур. Фолленвайдер (Vollenweider) | Арханчик | 1,-,17 | 1 | реб. | коклюш |
| 69 | 2 декабря Бочалар (Botschalar) | 4 декабря | Нусс (Nuss) Якоб, сын цюрихтальского поселянина Михаэля Нусса и его жены Элизабет ур. Аберле (Aberle) | Бочалар | -,5,21 | 1 | реб. | прорезыва- ние зубов |
| 70 | 7 декабря Нейгоффнунг-сталь (Neuhoff-nungsthal) | 9 декабря | Гафнер (Hafner) Розина, дочь покойного нейгоффнунгстальского поселянина Генриха Гафнера и его жены Марии ур. Гюнтнер (Guenthner) | Нейгоффнунгсталь | -,-,17 | 1 | реб. | колики |
| 71 | 23 декабря Гейльбрунн (Heilbrunn) | 25 декабря | Губер (Huber) Филипп, гейльбруннский поселянин | Гейльбрунн | 41,8,29 | 1 | в браке | туберкулез |
| 72 | 18 сентября, Schach- Mat... <неразб.> | 20 сентября | Эрбер (Erber), Николаус, сын дармштадского поселянина Иоганна Эрбера и его жены Марии ур. Оберцайзер (Oberzeiser) | Шубаш (Schubasch) | -,2,4 | 1 | реб. | колики |
| 73 | 23 октября, Кенегез (Keneges) | 24 октября | Бенц (Benz), Матеус, сын кенегезского поселянина Георга Адама Бенца и его жены Барбары ур. Руоф (Ruoff) | Кенегез | -,4,22 | 1 | реб. | колики |
| 74 | 9 ноября, Кенегез (Keneges) | 11 ноября | Гросс (Gross) Людвиг, сын нейхилфского? поселянина Килиана Гросса и его жены Анны Доротеи ур. Шёнбек (Schoenbeck) | Колалчин (Kolaltschin) | 9,3,17 | 1 | реб. | брюшной тиф |

Часть III «О умерших»

| | | | | | | | | |
|----|--|-------------|---|----------|---------|---|-------------------------------|----------------------------------|
| 75 | 17 декабря, Колалчин (Kolaltschin) | 18 декабря | Шёнбек (Schoenbeck), Генрих, сын иностранца Петера Шёнбека и его жены Розины ур. Бёзганс | Колалчин | 1,8,7 | 1 | реб. | дифтерия |
| 76 | 31 января, Судак (Sudak) | 2 февраля | Рёдер (Roeder), Франц Гуго Стефан, сын симферопольского мещанина, учителя Франца Гуго Рёдера и его жены Юстины ур. Ратьен (Rathjen) | Судак | -,11,8 | 1 | реб. | колики |
| 77 | 27 марта, Судак (Sudak) | 29 марта | Гартманн (Hartmann) Вильгельмина, дочь <...> судакского поселянина Ehrenreich Гартмана и его жены Катарины ур. Гротцингер (Groetzinger) | Судак | 21,-,27 | 1 | молодая женщина (так в МК) | водянка |
| 78 | 1 апреля, Судак (Sudak) | 3 апреля | Зебольд (Sebold) Мария, дочь судакского поселянина Фридриха Зебольда и его жены Катарины Майер (Mayer) | Судак | 5,9,23 | 1 | реб. | воспаление головного мозга |
| 79 | 24 июня, Судак (Sudak) | 26 июня | Кислинг (Kiesling) Эмилия, дочь судакского поселянина Якоба Кислинга и его жены Кристины ур. Бёзганс (Böshans) | Судак | 1,8,5 | 1 | реб. | колики |
| 80 | 2 июля, Копсель (Kopsell) | 5 июля | Маттиас (Matthias) Виктор Эдуард, сын купца и садовладельца Эдуарда Маттиаса и его жены Кристины ур. Рихтер (Richter) | Копсель | -,4,10 | 1 | реб. | колики |
| 81 | 30 августа, Судак (Sudak) | 2 сентября | Гегельманн (Gegelmann) Тобиас, сын судакского поселянина Михаэля Гегельманна и его жены Марии ур. Гартманн (Hartmann) | Судак | -,1,21 | 1 | реб. | колики |
| 82 | 8 сентября, Судак (Sudak) | 10 сентября | Гегельманн (Gegelmann) Мария, ур. Аберле (Aberle), жена судакского поселянина Михаэля Гегельманна | Судак | 25,6,- | 1 | в браке | туберкулез |
| 83 | 17 ноября, Судак (Sudak) | 19 ноября | Аберле (Aberle) Якоб, судакский поселянин | Судак | 57,-,- | 1 | в браке | воспаление легких |

Часть III «О умерших»

| | | | | | | | | |
|----|----------------------------|------------|---|------|--------|---|------|----------|
| 84 | 30 декабря, Ички (ltschky) | 31 декабря | Дубс (Dubs), Эмилия Элизабет, дочь цюрихтальского поселянина Фридриха Дубса и его жены Катарины ур. Гаар (Haar) | Ички | -,9,10 | 1 | реб. | дифтерия |
|----|----------------------------|------------|---|------|--------|---|------|----------|